

Bruxelles, 15. rujna 2025.
(OR. en)

12794/25

**PROBA 35
AGRI 415
WTO 77**

POP RATNA BILJEŠKA

Od:	Glavna tajnica Europske komisije, potpisala direktorica Martine DEPREZ
Datum primitka:	12. rujna 2025.
Za:	Thérèse BLANCHET, glavna tajnica Vijeća Europske unije
Br. dok. Kom.:	COM(2025) 481 final
Predmet:	Preporuka za ODLUKU VIJEĆA o odobravanju otvaranja pregovora o izmjeni Međunarodnog sporazuma o maslinovu ulju i stolnim maslinama iz 2015.

Za delegacije se u prilogu nalazi dokument COM(2025) 481 final.

Priloženo: COM(2025) 481 final



EUROPSKA
KOMISIJA

Bruxelles, 12.9.2025.
COM(2025) 481 final

Preporuka za

ODLUKU VIJEĆA

**o odobravanju otvaranja pregovora o izmjeni Međunarodnog sporazuma o maslinovu
ulju i stolnim maslinama iz 2015.**

OBRAZLOŽENJE

1. PREDMET PREPORUKE

Ova se Preporuka odnosi na odluku kojom se odobrava otvaranje pregovora u Vijeću članova Međunarodnog vijeća za masline („IOC”), kao i u svim mogućim *ad hoc* tijelima koja bi IOC mogao u tu svrhu osnovati, te utvrđuju pregovaračke smjernice za Uniju u vezi s predviđenom revizijom Međunarodnog sporazuma o maslinovu ulju i stolnim maslinama iz 2015. („Sporazum”), koji je produljen 2017.

2. KONTEKST PREPORUKE

2.1. Postojeći Sporazum

Ciljevi posojtećeg sporazuma su i. postizanje ujednačenosti u nacionalnom i međunarodnom zakonodavstvu u pogledu fizikalno-kemijskih i organoleptičkih svojstava maslinova ulja, ulja komine maslina i stolnih maslina radi sprečavanja prepreka trgovini, ii. provođenje aktivnosti u području fizikalno-kemijskih i organoleptičkih ispitivanja kako bi se proširila znanja o sastavu i značajkama kvalitete proizvoda od maslina u cilju konsolidacije međunarodnih normi te iii. ojačati ulogu IOC-a kao foruma izvrsnosti za međunarodnu znanstvenu zajednicu u području maslina i maslinova ulja.

Europska unija stranka je Sporazuma¹.

2.2. Vijeće članova

Vijeće članova IOC-a („Vijeće članova”) vrhovno je tijelo i tijelo za donošenje odluka IOC-a. Izvršava sve ovlasti i obavlja sve dužnosti koje su potrebne za postizanje ciljeva Sporazuma. Kao stranka Sporazuma Europska unija članica je IOC-a i zastupljena je u Vijeću članova. U skladu s člankom 19. stavkom 2. Sporazuma Vijeće članova može donositi odluke o njegovoj izmjeni. U skladu s člankom 10. stavkom 3. Sporazuma odluke Vijeća članova o svim izmjenama Sporazuma donose se konsenzusom.

2.3. Predviđene izmjene

Na 120. sastanku održanom 20. studenog 2024. Vijeće članova odlučilo je osnovati radnu skupinu za raspravu o mogućim izmjenama Sporazuma. Taj su prijedlog izvorno iznijeli Iran i Tunis, a odnosio se na moguće izmjene članaka 11. i 32. Sporazuma. Nakon savjetovanja s Radnom skupinom za sirovine (PROBA), delegacija Europske unije predložila je da se u tu raspravu uključe drugi elementi za preispitivanje u vezi s člancima 1., 2., 7., 16. i 17. Sporazuma.

U članku 1. Sporazuma navode se njegovi opći ciljevi u pogledu normizacije i istraživanja, uzgoja maslina i tehničke suradnje te promidžbe proizvoda od maslina, širenja informacija i maslinarstva.

Članak 2. Sporazuma sadržava definicije za potrebe Sporazuma.

¹ Odluka Vijeća (EU) 2016/1892 od 10. listopada 2016. o potpisivanju, u ime Europske unije, i privremenoj primjeni Međunarodnog sporazuma o maslinovu ulju i stolnim maslinama iz 2015. (SL L 293, 28.10.2016., str. 2.) i Odluka Vijeća (EU) 2019/848 od 17. svibnja 2019. o sklapanju, u ime Europske unije, Međunarodnog sporazuma o maslinovu ulju i stolnim maslinama iz 2015. (SL L 139, 27.5.2019., str. 1.).

Člankom 7. Sporazuma utvrđuju se ovlasti i funkcije različitih tijela u IOC-u, posebno za Vijeće članova i Izvršno tajništvo IOC-a.

Članak 11. Sporazuma odnosi se na participacijske udjele u IOC-u i metodu njihova izračuna, kojom se određuje i doprinos članice.

Članak 16. odnosi se na plaćanje doprinosa, suspenziju prava glasa, isključenje iz Sporazuma i promjenu rasporeda finansijskih obveza.

Članak 17. odnosi se na finansijske kontrole IOC-a.

Člankom 32. Sporazuma uspostavlja se postupak izmjene koji provodi Vijeće članova, a uključuje obavješćivanje depozitara Sporazuma o njegovu prihvaćanju prije stupanja na snagu.

U interesu je Unije reformirati IOC kako bi ga se dodatno uskladilo s praksom koju Unija promiče u drugim međunarodnim robnim tijelima i s razvojem globalnog tržišta maslinova ulja. Tom bi se reformom trebao barem poboljšati sustav rasporeda naplate finansijskih doprinosa članica i pojednostaviti postupak ratifikacije izmjena Sporazuma. Reformom bi se trebali ažurirati i ciljevi IOC-a u skladu sa stvarnim stanjem u sektoru maslina. Predviđena su i daljnja manja poboljšanja Sporazuma.

Predloženom odlukom Komisiji se omogućuje otvaranje pregovora o izmjeni Sporazuma i suradnja s drugim članicama ako preuzmu vodeću ulogu u prijedozima reforme.

3. PRAVNA OSNOVA

3.1. Postupovna pravna osnova

3.1.1. Načela

Člankom 218. stavkom 3. Ugovora o funkcioniranju Europske unije (UFEU) predviđa se odobravanje otvaranja pregovora i, ovisno o predmetu predviđenog sporazuma, imenovanje pregovarača Unije ili voditelja pregovaračkog tima Unije.

Člankom 218. stavkom 4. UFEU-a predviđa se da Vijeće pregovaraču uputi smjernice i odredi poseban odbor u savjetovanju s kojim se pregovori moraju voditi.

3.1.2. Primjena na ovaj predmet

Budući da je cilj ove Preporuke da se Odlukom Vijeća odobri otvaranje pregovora u Vijeću članova Međunarodnog vijeća za masline, postupovna pravna osnova predložene odluke su članak 218. stavak 3. i članak 218. stavak 4. UFEU-a. Materijalna pravna osnova je članak 207. stavak 4. UFEU-a s obzirom na horizontalno područje primjene predloženih izmjena sporazuma koje se odnose na normizaciju uzgoja maslina i tehničku suradnju te promidžbu proizvoda od maslina, širenje informacija i maslinarstvo, a koje su potpisane i sklopljene na toj osnovi.

3.2. Odabir instrumenta

U članku 218. stavku 3. UFEU-a predviđa se da Komisija ili Visoki predstavnik Unije za vanjske poslove i sigurnosnu politiku podnosi preporuke Vijeću koje donosi odluku o

odobravaju otvaranja pregovora. S obzirom na predmet predviđenog sporazuma, Komisija u tu svrhu podnosi preporuku.

3.3. Odabir pregovarača

Budući da se predviđeni sporazum ne odnosi na vanjsku i sigurnosnu politiku, nego na druge teme, Komisija mora biti imenovana pregovaračem u skladu s člankom 218. stavkom 3. UFEU-a.

Preporuka za

ODLUKU VIJEĆA

o odobravanju otvaranja pregovora o izmjeni Međunarodnog sporazuma o maslinovu ulju i stolnim maslinama iz 2015.

VIJEĆE EUROPSKE UNIJE,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegov članak 207. stavak 4. u vezi s člankom 218. stavcima 3. i 4.,

uzimajući u obzir preporuku Europske komisije,

budući da:

- (1) Unija je stranka Međunarodnog sporazuma o maslinovu ulju i stolnim maslinama iz 2015. („Sporazum”)¹.
- (2) U interesu je Unije sudjelovati u predstojećim pregovorima koji će se održati u Vijeću članova Međunarodnog vijeća za masline Međunarodnog sporazuma o maslinovu ulju i stolnim maslinama iz 2015., s obzirom na važnost tog sektora za gospodarstvo Unije. Institucionalni okvir Sporazuma trebalo bi ažurirati, posebno u pogledu nekih njegovih ciljeva, postupka za naplatu doprinosa članova i postupka za donošenje izmjena Sporazuma.
- (3) U skladu s člankom 32. Sporazuma Vijeće članova Međunarodnog vijeća za masline („Vijeće članova”) treba donijeti odluke o izmjeni Sporazuma,

DONIJELO JE OVU ODLUKU:

Članak 1.

Komisiju se ovlašćuje da u ime Unije sudjeluje u pregovorima o izmjenama Sporazuma o maslinovu ulju i stolnim maslinama iz 2015.

Članak 2.

Pregovaračke smjernice utvrđene su u Prilogu.

Članak 3.

Pregovori se vode uz savjetovanje s Radnom skupinom za sirovine (PROBA), koja se imenuje posebnim odborom u smislu članka 218. stavka 4. UFEU-a.

¹ Odluka Vijeća (EU) 2019/848 od 17. svibnja 2019. o sklapanju, u ime Europske unije, Međunarodnog sporazuma o maslinovu ulju i stolnim maslinama iz 2015. (SL L 139, 27.5.2019., str. 1., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2019/848/oj>).

Članak 4.

Ova je Odluka upućena Komisiji.

Sastavljeno u Bruxellesu,

*Za Vijeće
Predsjednik*